

# Uputstvo za korištenje

## Kombinovani hladnjak

Modeli: CRH-273 LDD

CRH-273 LDDX



Zahvaljujemo što ste se odlučili na kupovinu našeg uređaja.  
Prije montaže i rukovanja uređajem molimo da detaljno pročitate uputstvo i  
da ga sačuvate za buduće korištenje.

## Sadržaj

1. Mjere opreza	1~5
2. Pregled	6
3. Vrata sa promjenljivim smjerom otvaranja	7~9
4. Montaža	10 ~11
5. Svakodnevna upotreba	12~15



## Mjere opreza



Pažljivo pročitajte uputstvo prije korištenja proizvoda. Kako bi izbjegli neželjene greške i povrede, veoma je važno da su sva lica koja upravljaju uređajem upoznata sa njegovim radom i mjerama opreza. Molimo da ovo uputstvo sačuvate i držite u neposrednoj blizini uređaja, i priložite ga u slučaju prodaje ili premještaja kako bi i budući korisnici bili pravilno informisani o korištenju i mjerama opreza.

Kako bi spriječili povrede i moguće štete uređaja ili okoline, potrebno je pridržavati se instrukcija priloženih u uputstvu. U suprotnom, proizvođač ne snosi odgovornost za nastale štete.

## Djeca i osobe sa invaliditetom

Uređajem mogu rukovati djeca uzrasta 8+ godina kao i osobe sa smanjenom mentalnom, fizičkom ili senzorskom sposobnošću uz obavezan nadzor ili ukoliko im je jasno objašnjeno kako uređaj funkcioniše, kao i koje su moguće opasnosti u slučaju nepravilnog rukovanja uređajem.

Djeca se ne smiju igrati sa uređajem

Čišćenje i održavanje ne smiju izvoditi djeca koja nisu navršila 8 godina i ukoliko nisu pod nadzorom odraslih.

Svu ambalažu držite dalje od djece kako bi spriječili da se uguše

Ako odlažete uređaj, najprije ga isključite iz struje, odsjecite kabl za napajanje (što bliže uređaju) i odvojte vrata kako bi spriječili da se djeca u igri zatvore unutar njega.

Ako novim uređajem sa vratima na magnetsko zatvaranje mijenjate stariji model sa kvakom, uvijek prvo onesposobite kvaku kako ne bi izazvali smrtnu opasnost od zatvaranja djeteta u unutrašnjosti uređaja

## Opšte mjere opreza

**! OPREZ!** Vodite računa da ventilacione otvore uređaja redovno održavate kako ne bi došlo do zapušenja.

**! OPREZ!** Nije preporučljivo pospješavati proces zamrzavanja drugim uređajima, osim ako nije preporučeno od strane proizvođača

**! OPREZ!** Vodite računa da ne oštetite rashladni sistem uređaja.

**⚠️ OPREZ!** Ne koristiti druge električne uređaje unutar hladnjaka, osim ako nije drugačije naznačeno od strane proizvođača.

**⚠️ OPREZ!** Ne dirati sijalicu, pogotovo ako radi već duže vrijeme, jer može postati vrela.<sup>1)</sup>

- Nije preporučljivo skladištiti eksplozivne materije u hladnjaku, poput aerosolnih boca isl.
- Uređaj sadrži u sebi u svom rashladnom sistemu (R600a) prirodni gas koji je visokozapaljiv
- Vodite računa da se tokom premještanja i transporta uređaja ne ošteti rashladni sistem.
  - izbjegavati otvorenu vatru i izvore topote
  - prostorija u kojoj se nalazi uređaj mora uvijek biti provjetrena
- Opasno je mijenjati karakteristike uređaja u bilo kom pogledu. Bilo kakvo oštećenje kabla za napajanje može izazati kratak spoj, strujni udar ili požar.
- Uređaj je namijenjen za korištenje u domaćinstvima, i sličnim namjenama poput upotrebe u zajedničkim prostorijama osoblja prodavnica, kancelarija i drugih radnih prostora; gostiju hotela, motela, i ostalih tipova smještajnih kapaciteta, kućama za odmor, bed and breakfast tipovima smještaja, u ugostiteljstvu i drugim kapacitetima koji nisu prodajnog tipa.

**⚠️ UPOZORENJE!** Zamjenu električnih komponenti uređaja (prekidač, kablovi, kompresor and etci td.) može izvoditi samo ovlašteni servis.

**⚠️ UPOZORENJE!** Sijalica koja se nalazi u uređaju predviđena je samo za korištenje u istom. Ne može se koristiti u domaćinstvu kao ovjetljenje.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Ukoliko imate model sa sijalicom

Ne preporučuje se produžavanje kabla.

- Kabl se ne smije previjati ili pritiskati. Oštećeni kabl može se pregrijati i izazvati požar.
- Postavite uređaj tako da uvijek možete imati pristup zadnjoj strani uređaja.
- Kabl za napajanje se ne smije vući.
- Ukoliko utičnica nije pričvršćena ili ispravna, ne priključujte uređaj na nju, kako bi izbjegli rizik od strujnog udara ili požara.
- Tokom rada uređaja sijalica mora biti uključena.
- Uređaj je težak, potrebno je voditi računa pri njegovom premještanju.
- Ne dirati hranu ili opremu iz zamrzivača mokrim ili vlažnim rukama, predmeti se mogu zalijepiti za kožu i izazvati povrede.
- Uređaj ne smije biti izložen direktnoj sunčevoj svjetlosti.

## Svakodnevna upotreba

- Ne stavljati vruće i plastične posude sa hranom u zamrzivač.
- Ne stavljati hranu direktno uz unutrašnji zid zamrzivača
- Nakon odmrzavanja, nije preporučljivo opet zamrzavati hranu.<sup>1)</sup>
- Zamrznutu hranu uskladištiti u zamrzivač prema instrukcijama proizvođača.
- Instrukcije proizvođača vezano za skladištenje hrane moraju se striktno poštovati.
- Nije preporučljivo stavljati gazirana pića u zamrzivač zbog potisnutog pritiska, koji može izazvati eksploziju i oštećenja uređaja.
- Konzumiranje sladoleda direktno iz zamrzivača može izazvati povrede.

## Čišćenje i održavanje

- Prije čišćenja uređaja, isključite ga uz struje.
- Ne koristiti metalne i oštре predmete za otklanjanje naslaga leda. Koristite plastičnu špatulu.
- Redovno provjeravajte odvod i posudu za odmrznutu vodu. Čistite odvod i posudu po potrebi. Ukoliko je cijev za odvod zapušena, voda će se skupljati na dnu uređaja.

## Montaža

**Važno!** Za povezivanje električnih komponenti pridržavajte se datih instrukcija.

- Otpakovati uređaj i provjeriti da li postoje oštećenja. Ne priključujte uređaj na struju ukoliko postoje oštećenja, već je potrebno kontaktirati prodavca i prijaviti kvar. U tom slučaju sačuvajte ambalažu.
- Preporučuje se da sačekate min 4 sata prije puštanja uređaja u rad, kako bi se ulje slilo u kompresor.
- Prostorija u kojoj se nalazi uređaj mora posjedovati adekvatnu ventilaciju, u suprotnom dolazi do pregrijavanja. Pogledati poglavlje vezano za montažu kako bi obezbijedili odgovarajuću ventilaciju.
- Odbojnici na uređaju se postavljaju naspram zida kako električne komponente (kompresor, kondenzator) ne bi bile u direktnom kontaktu sa njim i izazvale požar.
- Uredaj se ne smije postavljati u blizini radnjatora, šporeta i sl.
- Vodite računa da nakon montaže i postavljanja uređaja imate pristup zadnjem dijelu uređaja.

## Servis

- Sve radnje vezano za popravku električnih komponenti može izvoditi samo ovlašteni servis.
- Uredaj se može servisirati i popravljati samo od strane ovlaštenog servisa, a rezervni djelovi moraju biti originalni.

## Ušteda energije

- Ne stavljati vrele posude sa hranom u uređaj;
- Ne sastavljati posude i hranu, da ne bi sprečavali cirkulaciju vazduha;• Vodite računa da hrana i posude nisu u direktnom kontaktu sa zidovima uređaja;
- U slučaju nestanka struje, ne otvarati vrata;
- Ne otvarati vrata često;
- Ne držati vrata dugo otvorena;
- Ne podešavati termostat na prenisku temperaturu;
- Dodatnu opremu, police npr, možete izvaditi kako bi dobili na prostoru i time dodatno uštedjeli na električnoj energiji

## Zaštita životne sredine

 Uređaj ne sadrži gasove koji štete ozonskom omotaču, ni u rashladnom sistemu, niti u izolacijskim materijalima. Uređaj nije predviđen za odlaganje sa ostalim kućnim otpadom. Izolacijska pjena sadrži u sebi zapaljive materije: uređaj je potrebno odložiti na otpad u skladu sa važećim zakonskim regulativama. Vodite računa da ne oštetite rashladni sistem, pogotovo grijачe. Djelovi uređaja koji na sebi imaju oznaku  se mogu reciklirati.



Ovaj simbol ukazuje na to da se ovaj proizvod ne može odložiti sa ostalim kućnim otpadom. Potrebno ga je odložiti na otpad predviđen za elektronsku i električnu opremu. Na ovaj način dajete svoj doprinos u očuvanju životne sredine. Za više informacija vezano za reciklažu proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za odlaganje otpada ili kontaktirajte prodavca.

## Sastav ambalaže

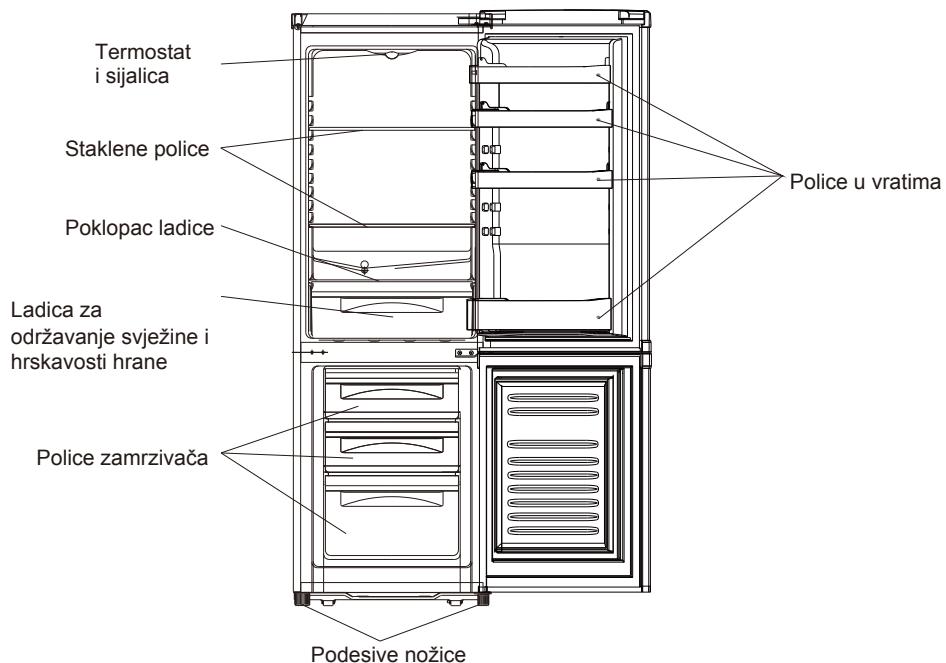
Materijali koji na sebi imaju oznaku  se mogu reciklirati. Ambalažu odložite u odgovarajuće kontejnere za odlaganje otpada.

## Odlaganje uređaja

1. Isključite uređaj iz struje.
2. Odsjeći kabl i odložiti ga.

# Pregled

---



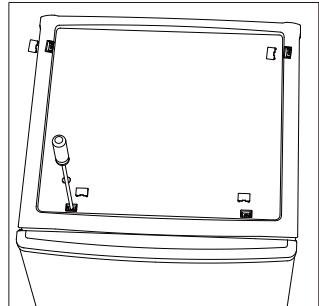
Ilustracije su samo informativnog karaktera. Uredaj koji se nalazi pred Vama se može razlikovati

# Promjena smjera otvaranja vrata

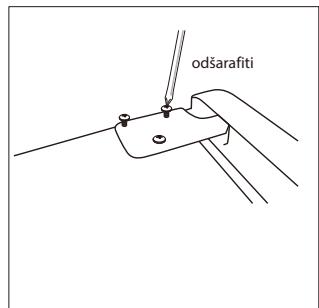
**Potreban alat:** Philips šrafciger, ravni šrafiger, šestougaoni ključ.

- Zamrzivač mora biti prazan i isključen iz struje.
- Pri skidanju vrata, potrebno je nagnuti uređaj unazad, i voditi računa da se nalazi na čvrstoj podlozi kako ne bi klizao
- Svi djelovi se moraju sačuvati do završetka rada.
- Uređaj se ne smije polagati vodoravno kako se ne bi oštetio rashladni sistem.
- Preporučujemo da ovo izvođenje vrše dvije osobe.

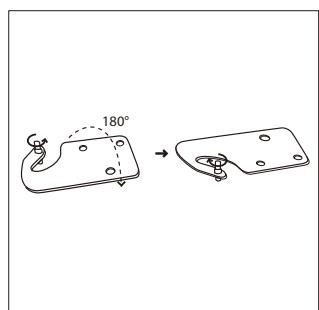
1. Odšarafti 4 šarafa sa poklopca i podići ga.



2. Odšarafti gornju šarku i podići gornja vrata.Položiti ih na meku površinu kako bi izbjegli oštećenja

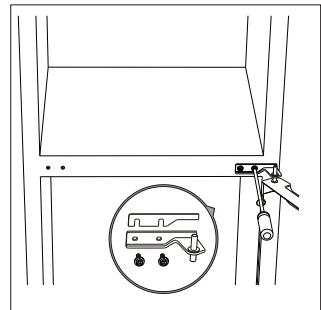


3. Odšarafti kapicu šrafcigerom, a zatim okrenuti podlošku šarke.  
Zašarafti kapicu nazad.

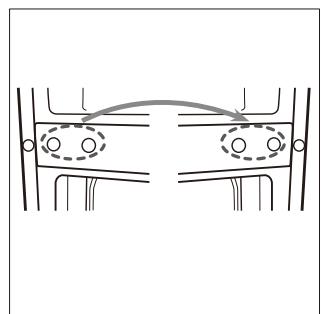


## Promjena smjera otvaranja vrata

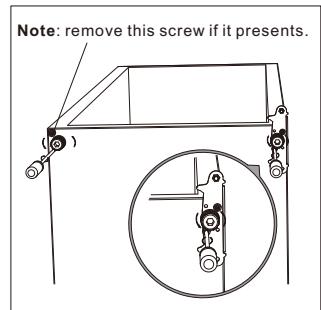
4. Odšarafiti srednju šarku. Zatim podiči donja vrata, položiti ih na meku površinu kako bi izbjegli oštećenja



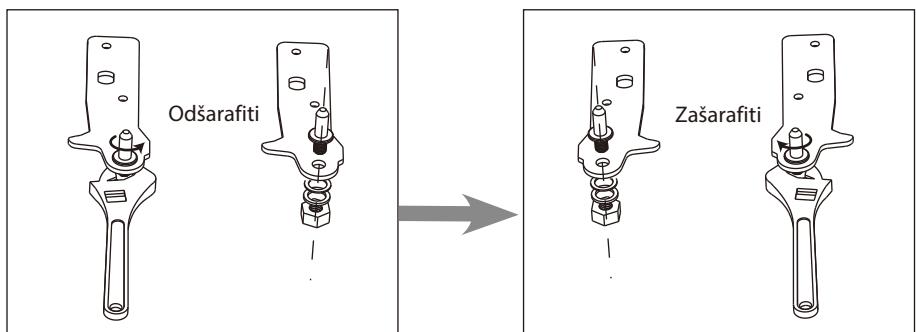
5. Pomjeriti otvore za šarke sa lijeve na desnu stranu



6. Odšarafiti donju šarku. Skinuti podesive nožice sa prednje strane.

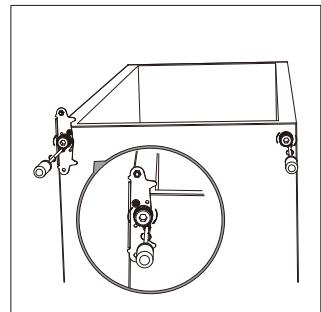


7. Odšarafite i skinite podlošku šarke, okrenite je i zamijenite.

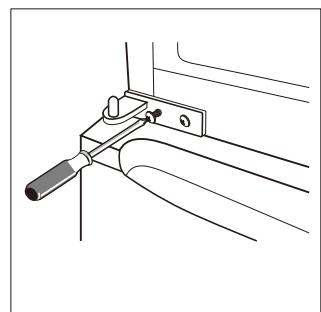


## Promjena smjera otvaranja vrata

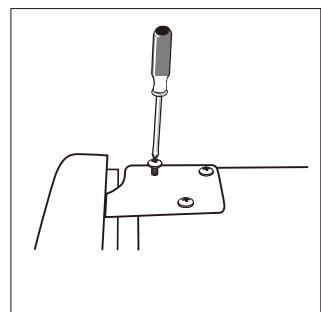
8. Namjestite podlošku donje šarke. Podesite balansirajuće nožice. Podesite donja vrata.



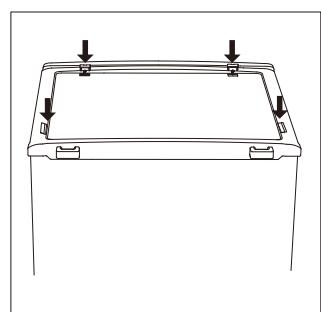
9. Srednju šarku okrenuti za 180°C, zatim je okrenuti na lijevu stranu.  
Pričvrstite kapice srednje šarke a zatim je čvrsto zašarafite.



10. Namjestite gornja vrata. Provjerite da li su pravilno namještena i horizontalno i vertikalno tako da zaptivna guma pravilno liježe cijelom dužinom. Nakon toga postavite šarku i zašarafite je.

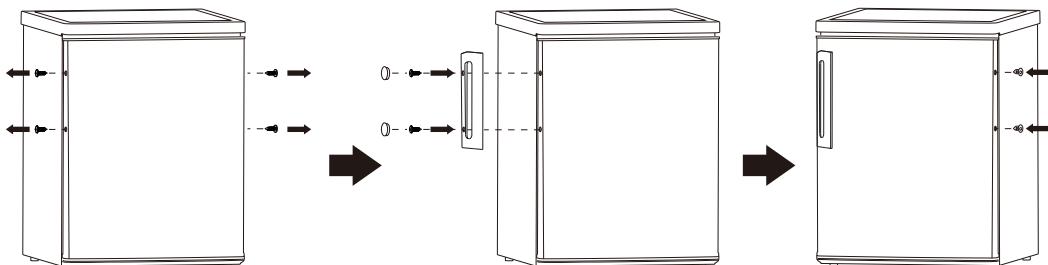


11. Vratite poklopac i pričvrstite ga.



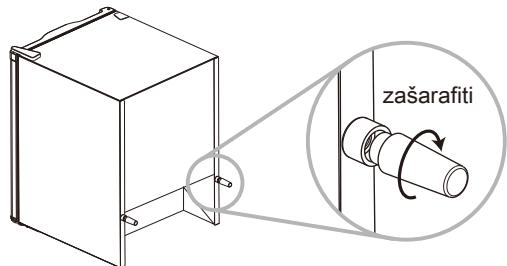
# Montaža

## Postavljanje spoljne ručke (ukoliko je imao)



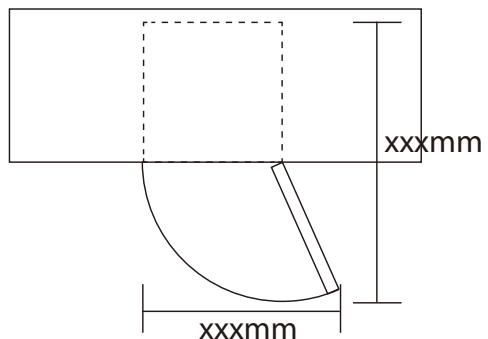
## Odbojnici

Zašarafite odbojnice na zadnju stranu uređaja



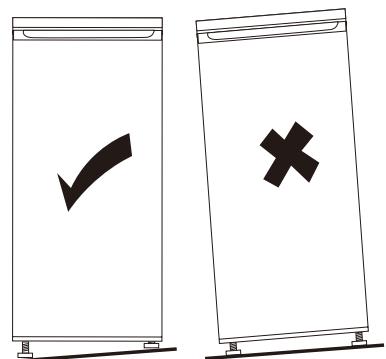
## Potreban prostor

- Ostavite dovoljno prostora za otvaranje vrata.
- Ostaviti min 50mm prostora sa obije strane.



## Balansiranje uređaja

Podešavanje se vrši pomoću nožica za balansiranje na prednjem dijelu uređaja. Ako uređaj nije izbalansiran, neće pravilno funkcionisati.



# Montaža

---

## Postavljanje

Uređaj je potrebno postaviti na mjestu koje odgovara klimatskoj klasi istaknutoj na uređaju:

Klimastka klasa	Spoljna temperatura
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

## Pozicioniranje

Uređaj je potrebno postaviti na mjestu dalje od izvora toplosti, poput: radijatora, bojlera, direktnе sunčeve svjetlosti i sl. Vodite računa da vazduh može slobodno cirkulisati oko i iza uređaja. Za najbolji ulčinak, ukoliko se uređaj nalazi ispod nekog predmeta na zidu, minimalno odstojanje bi trebalo biti 100 mm. Najbolje rešenje, međutim, bi bilo da se uređaj ne postavlja ispod drugih uređaja ili visećih jedinica. Za balansiranje uređaja predviđene su nožice na dnu uređaja.

 **Upozorenje!** Potrebno je ostaviti dovoljno prostora da se može slobodno pristupiti zadnjem dijelu uređaja.

## Povezivanje električnih komponenti

Prije uključivanja u struju, provjeriti da li su volatža i frekvencija uređaja i utičnice odgovarajući.

Uređaj mora biti uzemljen. Kabl za napajanje je predviđen za tu svrhu. Ukoliko utičnica nije uzemljena, potrebno je konsultovati se sa ovlaštenim električarem.

Proizvođač ne snosi odgovornost ukoliko gorepomenute instrukcije nisu praćene.

Uređaj je u skladu sa E.E.C. direktivama.

# Svakodnevna upotreba

## Prvo korištenje

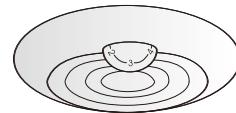
### Čišćenje unutrašnjosti

Prije puštanja uređaja u rad, potrebno je očistiti unutrašnjost mlakom vodom i neutralnim deterdženom, kako bi otklonili fabrički miris, zatim detaljno isprati i osušiti.

**Važno!** Ne koristiti abrazivne deterdžente i praškove, kako ne bi oštetili površinski sloj uređaja..

## Podešavanje temperature

- Uključite uređaj. Unutrašnja temperatura se podešava pomoću termostata.  
Postoji 8 podešavanja, 1 je za najvišu, 7 za najnižu temperaturu, dok je 0 za gašenje
- Uređaj ne može funkcionisati ispravno ako nije postavljen na odgovarajućem mjestu ili ako se vrata često otvaraju.



## Zamrzavanje svježe hrane

- U zamrzivaču se može zamrznuti svježa, i uskladištitи duboko smrznuta i smrznuta hrana na duže vrijeme
- Stavite svježu hranu u zamrzivač na zamrzavanje
- Količina hrane koja se u 24h može zamrznuti istaknuta je na tabeli tehničkih podataka na uređaju
- Proces zamrzavanja traje 24h, tokom kojih nije preporučljivo dodavati još hrane

## Skladištenje zamrznute hrane

Pri prvom puštanju u rad, prije stavljanja hrane u zamrzivač, uređaj bi trebao raditi min 2 sata na najnižoj temperaturi

**Važno!** U slučaju neplaniranog odmrzavanja, npr, nestanak struje na duži period, odmrznuta hrana se mora u što kraćem roku pripremiti i konzumirati, ili skuvati i opet zamrznuti

## Odmrzavanje

Duboko smrznuta i smrznuta hrana, prije pripreme, može se odmrzavati u frižideru ili na sobnoj temperaturi.. Manji djelovi se mogu odmrzavati tokom kuhanja, direktno iz zamrzivača.U tom slučaju, vrijeme kuhanja traje duže nego obično

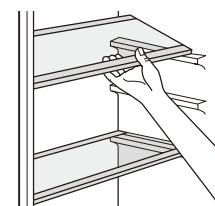
## Led u kockama

Uređaj je opremljen sa jednim ili 2 kalupa za proizvodnju leda u kockama

## Dodata na oprema

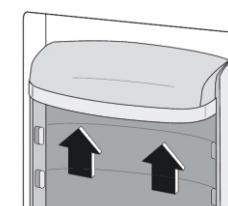
### Mobilne police

Na bočnim stranama se nalaze ležišta tako da se police po potrebi mogu organizovati na više ili niže pozicije u cilju dobijanja željenog prostora unutar hladnjaka.



## Postavljanje polica u vratima

Za bolju organizaciju predmeta, predviđeno je više ležišta na koja se police vrata mogu postaviti. Kako bi mijenjali raspored, dovoljno je povući policu u smjeru strelice, a zatim je podesiti na ležište police na željenoj visini.



# Svakodnevna upotreba

## Korisni savjeti

Za najbolji učinak zamrzavanja, slijedi nekoliko savjeta u nastavku:

- maksimalan kapacitet hrane koja se za 24h može zamrznuti prikazan je na uređaju na tabeli tehničkih podataka;
- proces zamrzavanja traje 24h. ne preporučuje se naknadno dodavanje hrane;
- preporučuje se zamrzavanje samo kvalitetne, svježe, detaljno očišćene hrane;
- prije zamrzavanja hranu rasporedite u manje porcije kako bi se brže odvijao proces kako zamrzavanja tako i odmrzavanja
- obložite hranu alu folijom ili je stavite u plastičnu posudu;
- svježa hrana ne smije biti u direktnom dodiru sa već zamrznutom kako ne bi uticala na njenu temperaturu
- nemasna hrana ima duži vijek trajanja od masne, so smanjuje rok trajanja hrane
- konzumiranje proizvoda direktno iz zamrzivača može nanijeti ozbiljne povrede
- preporučuje se obilježavanje datuma zamrzavanja hrane kako bi imali evidenciju o dužini skladištenja proizvoda

## Savjeti za skladištenje zamrznute hrane

Za najbolji učinak preporučujemo:

uvijek provjeriti ambalažu proizvoda, da nije oštećena;  
zamrznuti hranu je potrebno u što kražem roku premjestiti u zamrzivač;

vrata frižidera se otvaraju i drže otvorenim samo kada je i koliko je to neophodno.

Jednom odmrznutu hranu nije preporučljivo opet zamrzavati.

Ne prekoračujte rok predviđen od strane proizvođača.

## Savjeti za skladištenje svježe hrane

Za najbolji učinak:

- Ne stavljati tople ili vrele posude, isparavajuće tečnosti i sl u uređaj
- Posebno upakovati hranu koja ima oštijiji miris
- Hrana bi trebala biti plastificirana i postavljena na police iznad ladice za povrće
- Preporučuje se da ovako upakovanu hranu iskoristite u roku od 2 do 3 dana
- Kuvana hrana, hladna jela i sl mogu se slagati na bilo kojoj polici
- Voće i povrće: mora biti detaljno oprano i očišćeno i smješteno u posudu posebno predviđenu za voće i povrće
- puter i sir: moraju se čuvati u posebno zatvorenim posudama ili umotani u aluminijsku foliju što manje izloženi vazduhu.
- Flaše sa mlijekom: Moraju biti začepljene i smještene na polici u vratima.
- Banane, krompiri, crni i bijeli luk, ukoliko nisu upakovani, ne smiju se skladištiti u frižideru.

## Čišćenje

Preporučuje se redovno čišćenje i održavanje i spoljašnjosti i unutrašnjosti uređaja

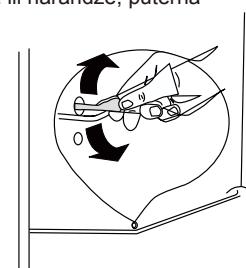


**Oprez!** Uredaj mora biti isključen iz struje tokom čišćenja. Opasnost od strujnog udara! Prije čišćenja isključite uređaj iz struje, izvadite kablove iz struje, i isključite glavni prekidač. Uredaj se ne sije čistiti paročistačem. Vlaga se može stvoriti u električnim komponentama, što može dovesti dos trujnog udara! Topla para može oštetiti plastične djelove. Uredaj se mora detaljno osušiti prije ponovnog puštanja u rad.

**Važno!** Eterična ulja i biorazgrađivači mogu oštetiti plastične djelove, npr. sok od limuna ili narandže, puterna kiselina, sredstva koja sadže sirčetu kiselinu.

### Čišćenje odvoda vode

Redovno čistite posudu i crijev za odvod otopljebe vide kako e bi došlo do prelivanja. Za čišćenje koristite čistač prikazan na slici pored.



1)Ako se kondenzator nalazi u zadnjem dijelu uređaja

## Svakodnevna upotreba

---

- Pomenute materije ne smiju dolaziti u direktni kontakt sa uređajem.
- Ne koristiti abrazivna sredstva za čišćenje
- Tokom čišćenja, hranu prenestite na tamno, hladno mjesto
- Uređaj isključite, izvadite kabl iz struje i isključite glavni prekidač
- Uređaj čistite mekom krpom nakvašenom u toploj vodi. Nakon čišćenja isprati svjeđom vodom i detaljno osušiti
- Po završetku čišćenja uključite uređaj.

## Odmrzavanje zamrzivača

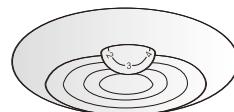
Vremenom se u zamrzivači stvara tanak sloj leda koji se mora otkloniti. Nikada ne koristiti metalne i oštore predmete kako ne bi oštetili površinski sloj

U slučaju nastanka debljeg sloja leda potrebno je pratiti sledeće korake:

- izvucite kabl iz utičnice;
- hranu izvaditi, zamotati u nekoliko slojeva novinskog papira i ostaviti na tamnom, hladnom mjestu;
- vrata ostavite otvorena a isod uređaja postaviti posudu za skupljanje odmrznute vode;
- nakon odmrzavanja, detaljno osušite unutrašnjost
- nakon toga možete pustiti uređaj u rad.

## Zamjena sijalice

Unutrašnja sijalica je LED. Zamjenu može izvršiti samo ovlašteni serviser.



# Svakodnevna upotreba

## Rešavanje problema



**Oprez!** Prije svega, isključite uređaj iz struje. Za popravke koje nisu opisane u tabeli u nastavku potrebno je pozvati stručno lice da ustanovi kvar i otkloni ga.

**Važno!** Tokom rada, određene električne komponente ispuštaju zvukove (kompresor, cirkulisanje freona).

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
Uredaj ne radi	Ručka za podešavanje temperature je na "0".	Podesite ručku na odgovarajući broj kako bi počeo sa radom
	Kabl nije priključen u utičnicu	Priklučite kabl u utičnicu
	Pregorjeli ili neispravan utikač	Provjeriti i po potrebi zamijeniti utikač
	Neispravna utičnica	Pozvati električara
Hrana je previše topla	Temperatura nije pravilno podešena	Pogledati poglavlje vezano za podešavanje temperature
	Vrata su otvorena duži period.	Vrata otvarati samo koliko je neophodno
	U poslednjih 24h je skladištena veća količina svježe hrane	Sniziti temperaturu
	Uredaj je postavljen u blizini izvora topline	Pogledati poglavlje koje se odnosi na montažu
Uredaj previše hlađi	Temperatura je preniska	Podesiti odgovarajuću temperaturu
Neuobičajena buka	Uredaj nije izbalansiran	Pravilno podesite nožice
	Uredaj dodiruje zid ili druge uređaje	Odvojiti uređaj od zida ili drugog uređaja
	Dio uređaja, npr cijev, u zadnjem dijelu uređaja dodiruje zid ili drugi dio	Po potrebi blago saviti dio koji pravi buku
Voda na dnu	Cijev odvoda je zapušena	Pogledati poglavlje koje se odnosi na čišćenje i održavanje
Bočne strane su vrele	Kondenzator se nalazi na bočnoj strani	Normalna pojava

Ukoliko se kvar ponavlja, kontaktirajte ovlašteni servis



**Stvoren s razlogom.**



Tehnolux D.O.O  
Bulevar Pera Ćetkovića br 36  
Stari Aerodrom  
Tel/Fax: +382 20 656 140  
Mob: +382 69 329 783/329 782/329 785  
e-mail: [info@tehnolux.me](mailto:info@tehnolux.me)  
[www.tehnolux.me](http://www.tehnolux.me)